



1º TERMO ADITIVO DO CONTRATO Nº 017/2023.

Primeiro Termo Aditivo ao contrato celebrado entre a CÂMARA MUNICIPAL DA SERRA e a empresa SERVIIR SERVICOS DE TRADUCAO INTERPRETACAO E TECNOLOGIA LTDA – EPP, na forma abaixo:

1º Termo Aditivo ao Contrato nº. 017/2023, de comum acordo entre as partes, conforme processo administrativo nº 421/2023 e Pregão Eletrônico nº 003/2023, que celebram de um lado a **Câmara Municipal Da Serra/ES**, pessoa jurídica de direito público, com sede na Rua Major Pissarra, nº 245, Centro, na cidade da Serra/ES, inscrito no CNPJ-MF sob o nº 27.450.170/0001-24, denominada Contratante, neste ato representado pelo Presidente da Câmara Municipal o **Sr. Saulo Mariano Rodrigues Neves Junior**, portador da carteira de identidade nº 1.975.719 SSP-ES e CPF nº 104.369.997-06, e a empresa **Serviir Serviços de Tradução Interpretação e Tecnologia Ltda – EPP** vencedora da **Pregão Eletrônico nº 003/2023**, estabelecida na Avenida Dr. Chucri Zaidan, 1550, Vila São Francisco (Zona Sul) – CEP.: 04.711-130 – São Paulo – SP, inscrita no CNPJ sob o número 35.479.406/0001-83, doravante denominada CONTRATADA, tendo por representante a **Sra. Victoria Nabil Musallam**, portadora da carteira de identidade nº 19.250.268 SSP-MG e CPF nº 328.734.093-04, resolvem firmar o presente termo aditivo, **com vigência a partir do dia de sua assinatura**, mediante as cláusulas e condições seguintes:

CLÁUSULA PRIMEIRA

Alteração da **Cláusula Oitava – Do Valor, Acréscimo** no quantitativo de horas em 25% (vinte e cinco por cento), representando um aumento de **60 (sessenta) horas**, sedo em valores o acréscimo total de **R\$ 11.670,00 (onze mil, seiscentos e setenta reais)**, conforme previsto no artigo 65 §1º da Lei 8.666/1993, ficando o valor global total do Contrato alterado para **R\$ 58.350,00 (cinquenta e oito mil, trezentos e cinquenta reais)**.

CLÁUSULA SEGUNDA

Permanecem inalteradas todas as demais cláusulas do mencionado contrato. Por estarem justos e acordados, assinam o presente Termo de Prorrogação em vias de igual forma e teor, para que produza seus bons e legais efeitos.

Serra/ES, 06 de setembro de 2024.

Saulo Mariano Rodrigues Neves Junior
Câmara Municipal Da Serra
Contratante

Victoria Nabil Musallam
Serviir Serv. de Trad. Interp. e Tec. Ltda – EPP
Contratada